VERORDENING (EEG) Nr. 631/79 VAN DE COMMISSIE

van 30 maart 1979

houdende vaststelling van de bedragen welke in mindering worden gebracht op de belastingen op de invoer van rundvlees van oorsprong uit de Staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 3328/75 van de Raad van 18 december 1975 houdende verlenging van de regeling inzake vermindering van de belastingen op de invoer van produkten van de sector rundvlees, van oorsprong uit de Staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan (1), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2993/78 (2), inzonderheid op artikel 1,

Overwegende dat in artikel 1, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 3328/75 is voorzien in een vermindering met 90 % van de belastingen op de invoer van rundvlees ; dat het bedrag van deze vermindering moet worden berekend overeenkomstig artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 3006/78 van de Commissie (3),

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

De in artikel 1, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 3328/75 bedoelde bedragen welke in mindering worden gebracht op de belastingen op de invoer in de sector rundvlees, worden voor de invoeren in het tweede trimester van 1979 vastgesteld als vermeld in de bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 1 april 1979.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 30 maart 1979.

Voor de Commissie

Finn GUNDELACH

Vice-Voorzitter

(1) PB nr. L 329 van 23. 12. 1975, blz. 4.
(2) PB nr. L 357 van 21. 12. 1978, blz. 5.
(3) PB nr. L 357 van 21. 12. 1978, blz. 44.

ANNEXE — ANNEX — ANHANG — ALLEGATO — BIJLAGE — BILAG

Numéro du tarif douanier commun CCT heading No Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs Numero della tariffa doganale comune Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief Position i den fælles toldtarif	Deutschland DM/100 kg	Belgique Luxembourg FB/Flux/100 kg	Nederland Fl./100 kg	United Kingdom £/100 kg	Ireland £ Irl./100 kg	Italia Lit./100 kg	France FF/100 kg	Danmark dkr/100 kg
01.02 A II	191,21	2 625,53	181,04	26,522	40,389	51 518	296,63	444,47
02.01 A II a) 1	363,29	4 988,52	343,97	50,392	76,739	98 262	563,61	844,51
02.01 A II a) 2	290,63	3 990,77	275,18	40,313	61,390	78 609	450,87	675,59
02.01 A II a) 3	435,96	5 986,22	412,77	60,470	92,086	117 914	676,33	1 013,41
02.01 A II a) 4 aa)	512,89	7 340,70	506,15	89,530	116,069	165 212	902,98	1 266,76
02.01 A II a) 4 bb)	601,07	8 460,49	583,37	96,147	132,334	180 975	1 007,01	1 448,98
02.01 A II b) 1	310,46	4 237,64	292,19	41,503	64,921	81 723	472,53	715,35
02.01 A II b) 2	248,36	3 390,14	233,77	33,203	51,937	65 379	378,03	572,28
02.01 A II b) 3	388,07	5 297,07	365,25	51,879	81,151	102 154	590,66	894,19
02.01 A II b) 4 aa)	437,18	6 230,13	429,59	74,656	98,238	138 435	760,01	1 073,03
02.01 A II b) 4 bb) 11	388,07	5 297,07	365,25	51,879	81,151	102 154	590,66	894,19
02.01 A II b) 4 bb) 22 (1)	388,07	5 297,07	365,25	51,879	81,151	102 154	590,66	894,19
02.01 A II b) 4 bb) 33	507,18	7 169,95	494,39	83,042	112,468	155 462	860,88	1 230,40
02.06 C I a) 1	512,89	7 340,70	506,15	89,530	116,069	165 212	902,98	1 266,76
02.06 C I a) 2	586,56	8 396,16	578,93	102,458	132,770	189 040	1 033,07	1 448,98
16.02 B III b) 1 aa)	586,56	8 396,16	578,93	102,458	132,770	189 040	1 033,07	1 448,98

(1) L'admission dans cette sous-position est subordonnée à la présentation d'un certificat délivré dans les conditions prévues par les autorités compétentes des Communautés européennes.

(1) Entry under this subheading is subject to the production of a certificate issued on conditions laid down by the competent authorities of the European Communities.

(1) Die Zulassung zu dieser Tarifstelle ist abhängig von der Vorlage einer Bescheinigung, die den von den zuständigen Stellen der Europäischen Gemeinschaften festgesetzten Voraussetzungen entspricht.

(1) L'ammissione in questa sottovoce è subordinata alla presentazione di un certificato conformemente alle condizioni stabilite dalle autorità competenti delle Comunità europee.

(1) Indeling onder deze onderverdeling is onderworpen aan de voorwaarde dat een certificaat wordt voorgelegd hetwelk is afgegeven onder de voorwaarden en bepalingen, vastgesteld door de bevoegde autoriteiten van de Europese Gemeenschappen.

(1) Henførsel under denne underposition er betinget, af, at der fremlægges en licens, der opfylder de betingelser, der er fastsat af de kompetente myndigheder i De europæiske Fællesskaber.